

Zeitschrift: Textiles suisses [Édition multilingue]
Herausgeber: Textilverband Schweiz
Band: - (1986)
Heft: 66

Artikel: Milano Collezioni : hiver 86/87
Autor: Butzerin, Anne Marie
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-795623>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 31.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

C

LASSICISME TEINTÉ DE CHIC

Il fallait s'y attendre: les stylistes italiens ont depuis toujours montré une préférence pour le classique et soulignent – à de rares exceptions près – la perfection féminine.


Depuis peu, ils assaisonnent leurs collections d'un sensible regain de sex-appeal. Maîtres de la mise en valeur des formes, ils connaissent mieux que quiconque les vertus de l'«omission», un art qui se traduit dans une silhouette dont seul l'aspect paraît simple, dans une ligne pure, savante, très «couture», qui effleure le corps, le modèle ou l'accentue partiellement. Le renoncement quasi rigoureux aux détails souligne le caractère de la matière, pour la qualité et la préciosité de laquelle les Italiens ont de tout temps prouvé un feeling incomparable. Aussi la nouvelle collection d'hiver en est-elle imprégnée, qui puise largement dans les soieries fluides, les taffetas, broderies, paillettes et dentelles, les velours, tissus métallisés, lainages précieux, jerseys et les cotonnades de haut de gamme. Qu'il s'agisse d'intentions d'ordre commercial ou de simples considérations sur le rythme de la mode qui tend vers une féminité accrue, il est certain que les interprétations des stylistes italiens et français se rapprochent de plus en plus. Chez les uns comme chez les autres, on trouve une même optique dans les manteaux – du genre blazer à la redingote – une tendance identique dans les robes – étroites jusqu'à ajustées, courtes ou longues –, le tailleur déclaré favori et les formes de ses vestes ressemblantes – soit longues et droites ou marquées à la taille avec des basques, soit courtes et carrées – les mêmes jupes – courtes et étroites et, là encore, une tendance à proposer des versions longues. Ce n'est que dans les détails que les stylistes italiens ne partagent pas l'enthousiasme des français. Dans les coloris, ou plutôt la «non-couleur», l'entente règne à nouveau: les teintes vives n'apparaissent dans les collections milanaises également qu'en touches complémentaires. La pondération gagne également les dessins; à côté de quelques motifs graphiques, les unis dominent, qui supplantent les mélanges de dessins et s'associent en diverses nuances d'une même couleur dans de nouvelles interprétations coordonnées.

Texte: Anne Marie Butzerin
Dessins: Werner

COMPLICE Tailleur en cuir, veste longue et étroite,
jupe courte à godets

M I L A N O

26 C O L L E Z I O N I



LUCIANO SOPRANI Jupe plissée et manteau $\frac{3}{4}$

FERRÈ Veste habillée à basque portée
sur un pantalon cuir

VERSACE Jupe plissée et veste en V

MODULATION DANS LES COORDONNÉES



GIGLI Ampleur du dos

VERSACE
Volume de l'épaule

ARMANI L'ampleur port de la taille

A fashion illustration featuring three women in dramatic, flowing dresses. The woman on the left is shown in profile, wearing a light-colored, textured dress with a high collar and buttons. The woman in the center is shown from the waist up, wearing a dark, draped dress with a high collar. The woman on the right is shown from the waist up, wearing a light-colored, draped dress with a high collar and a long, dark sash. The background is a simple, abstract composition of black and white geometric shapes.

LAURA BIAGOTTI Robe-manteau sport en tricot

GIGLI
Raffinement du buste

VERSACE En deux parties avec effet de basque excentrique

LES ROBES SOULIGNENT LA SILHOUETTE